

**Landesbibliothek Oldenburg**

**Digitalisierung von Drucken**

**Norddeutsches Volksblatt. 1887-1918  
27 (1913)**

303 (28.12.1913)

[urn:nbn:de:gbv:45:1-581485](#)

# Vorddeutsches Volksblatt

Organ für die Interessen des werktätigen Volkes

Nedaktion und Haupt-Expedition Münsterlingen, Petersstraße Nr. 20/22. Herausprech-Amtshaus Nr. 58. Amt Wilhelmshaven. — Filiale: Münsterstraße Nr. 24.

Das Norddeutsche Volksblatt erscheint täglich mit Ausnahme der Tage [Sonntags und gesetzliche Feiertage] von Montag bis Freitag im Vier-Sachen-Beigabe für einen Monat einschließlich Sonnabend 75 Pf. bei Zahlungsbegleichung für den Expedition 65 Pf., durch die Post bezogen, vierzehntäglich 2,25 M., für zwei Monate 1,50 M., monatlich 75 Pf. einschließlich Postporto.

■■■ Mit Unterhaltungs-Beilage ■■■ und dem Sonntagsblatt „Die Neue Welt“

Bei den Interessen wird die Schachspalte bestreitet oder deren Raum für die Interessen in Münsterlingen-Wilhelmshaven und Umgegend, sowie der Filialen mit 15 Pf. berechnet, für sonstige auswärtige Interessen 20 Pf.; bei Wiederholungen entsprechender Rabatt. Größere Anzeigen werden tags vorher erbeten. — Platzbestimmungen unverbindlich. Mindestpreis 50 Pf.

27. Jahrgang.

Rüstringen, Sonntag den 28. Dezember 1915.

Nr. 505.

## Vom Tage.

Die Fortschrittsler und die Nationalliberalen haben wegen der rücksichtigen mecklenburgischen Verfassung an den Reichstag petitioniert.

Das Kriegsgericht in Freiburg verurteilte einen Soldaten, der in einer allgemeinen Schlagerie gegen einen Unteroffizier blank gezogen hatte, zu 5 Jahren Gefängnis.

Bei den dänischen Inseln kenterten drei Fischerboote, wobei 19 Mann der Belebung entkamen.

Durch einen Hauseinsturz in Terra Annunziata (Italien) wurden 14 Personen getötet.

Bei einer Weihnachtsfeier in Salumet (Michigan) entstand durch einen Brand ein Feueralarm; in der darauf folgenden Panik wurden 80 Personen getötet.

## Germanisierung mit Hilfe der Ruthenen.

Die Internationalität der Sozialdemokratie ist allen wahrschafft patriotischen Elementen ein Dorn im Auge; sie zieht aber tragen nicht das geringste Bedenken, Beziehungen jenseits der Grenze anzustützen, wenn sie glauben, dadurch ihren als national ausgedachten Zwecken dienen zu können. Zu diesem Sinne arbeitet auch der Deutsche Ostarbeiterverein, jene Organisation, die darauf aus ist, den polnischen Einfluss in den preußischen Ostprovinzen zu bekämpfen, und die ein um so patriotischeres Gefühl erhebt, je geringer ihr tatsächlicher Erfolg ist.

Die polnischen Blätter sind jetzt dabei, Geheimarten dieses Vereins zu veröffentlichen und der Anfang läuft darauf schließen, daß den Polen durch diese Publikation noch monate unangenehme Stunde bereitstehen wird. Zur Einleitung wird der Vorsitzende des Ostarbeitervereins auf die Leitung des Ostarbeitervereins mit dem ruthenischen Nationalkomitee in Lemberg zeit Jahren geführt hat. Die Ruthenen sind die nationale Minorität in Galizien, und sie behaupten, wohl nicht mit Unrecht, vor den polnischen Machthabern öffentlich drangsaliert zu werden, wie die Polen von der preußischen Regierung. Der Deutsche Ostarbeiterverein möchte ja nun konsekutiv auf der Seite der galizischen Polen stehen, die der Minorität gegenüber die Politik betreiben, die der Verein von der preußischen Regierung den Polen gegenüber fordert. Aber es geht ihm darum, das Polen unter allen Umständen und auch außerhalb Deutschlands zu bekämpfen und so verbündet es sich ausschließlich mit denen, die in derselben Richtung arbeiten.

## Diethelm von Buchenberg.

Eine Schwarzwalder Dorfgeschichte von Berthold Auerbach, 28)

Beim Namen angerufen, erwachte Munde unter dem Birnbaum bei Breitlingen, der Schmied von Buchenberg hielt mit seinem Pferd neben ihm und blickte ihn aufmerksam, wenn er müde sei. Munde nahm das gern an. Der Schmied wußte nur von Handeln, die Munde mit seinem Schwert gebaut, und Munde war nicht geneigt, viel zu sprechen. Nur als der Schmied sein Glück rührte und ihm ontrat, flug zu sein, die vor Jahrzehnten noch den Diethelm den Hörn spielen zu lassen, sagte er: „Ich bin nicht flug und will nicht reich sein.“

Die ganze Nacht hindurch rastete man nicht und bald sah der eine, bald der andere zu Pferde.

Es war bald Mitternacht, als man sich Buchenberg näherte. Es hatte hier im Oberlande geregnet, und Blätter und Blätter waren an den Bäumen hervorgebrochen, so plötzlich wie ein bereit gehaltener Feuerwerk, das nur des zündenden Funken wartet.

Munde war ganz ausgebungen, denn er hatte sich geschämt, dem Schmied zu gestehen, daß er keinen Heller Geld bei sich habe.

Als er in die väterliche Stube eintrat, rief ihm der alte Schäferle, die Peitsche im Mund haltend, vom Bett herab zu: „Grüß Gott, Munde, ich weiß, wie's dir gangen ist. Komm her, gib mir die Hand.“

„So gutzähig war der Vater seit lange nicht gewesen, und die Hand reichend, sagte Munde: „Was willst Ihr? Von wem? Sind schon Marktstände vor uns angekommen?“

„Kein Mensch. Ich weiß es von mir. Du hast mit dem Worbrenner Händel gehabt. Ich weiß das so gewiß, als wenn ich dabei gewesen wär.“

„Die Altersmappe des Ostarbeitervereins enthält 97 Briefe, die zwischen Lemberg, Wien und Berlin ausgetauscht wurden, außerdem 50 ähnliche Briefe mit Bezug auf die läbliche Arbeitszentrale (es handelt sich um den Ertrag der polnischen durch ruthenische Arbeiter) und eine Anzahl von Briefen des deutschen Komitats in Lemberg, namentlich des Sekretärs B. Rauter. Aufmerksamkeit spielt den Mittelsmann hauptsächlich der ruthenische Probst Domnyuk, den der Vorsitzende des Ostarbeitervereins, Major Tiedemann (Zehheim), „Freund Hannover“, nennt. Eine Benachrichtigung des Probst Domnyuk vom 4. November 1903 (Journal Nr. 6837 — 6. 11. 03) zeigt die Wahl des ruthenischen Delegierten an, die zwecks Feststellung eines einheitlichen Programms für die Bekämpfung der Polen nach Berlin geplant werden sollen. Der Schriftführer des Ostarbeitervereins, Dr. Borenius, rückte am 13. Oktober 1903 (Journal Nr. 6903 — 10. 10. 03) einen Brief an den Vorsitzenden Major Tiedemann mit der Bitte, er möchte durch Vermittlung des Generals von Poczensky-Tenczyk, den Vorsitzenden der tschechischen Ortsgruppe, den Vorsitzenden der polnischen Ortsgruppe, den Redakteur der „Schule, Bla.,“ Herrn Rose, veranlassen, seine die Ruthenen beobachtenden Artikel zu veröffentlichen, denn nach seiner Meinung könne man die Ruthenen gut als Sturmtrupp gegen die Polen benutzen. In Berlin sollte baldigst eine Konferenz der Preußischen Landwirtschaftskammer stattfinden, an der auch der Vertreter des Ruthenischen Nationalkomitees teilnehmen werden.“

Die Polen im österreichischen Abgeordnetenkamme haben bereits eine Interpellation in dieser Angelegenheit an die Regierung gerichtet, und wenn auch die österreichische Regierung nicht zugibt, daß ein unmittelbarer Anschluß zu Vorstellungen bei der Deutschen Reichsregierung vorhanden ist, so werden die Sympathien für den Bundesgenossen durch das Vorstellen der polnischen Delegierten die polnischen Freiberger doch sicher erhöht werden. Auf jeden Fall aber dürfen wir die weiteren Enthüllungen über die Art, wie die „Gündelde“ in Osten ihre patriotischen Ziele verfolgen, gehannt erwarten.

## Politische Rundschau.

Altstingen, 27. Dezember

Die Konkurrenzblätter. Die „Post“ meldet: „Wie wir erfahren, hat die Reichsregierung eine nominalgefragte Befragung der Bundesregierungen bezüglich ihrer Stellungnahme zu der Konkurrenzblätter angeordnet, und es ist zu erwarten, daß diese Antworten bis zur nächsten Sitzung der 12. Reichstagssession eingehen werden, die im Januar stattfinden soll. In dieser ist voraussichtlich die Entscheidung über die Annahme des Gesetzentwurfs fällig.“

Munde starnte drein vor dieser prophetischen Sebergabe des Vaters, und dieser fuhr fort: „Ich hab's schon lange kommen sehen. Es ist mir aber lieb, daß ich's noch erlebt habe.“ „Ich treib's nimmer lang. Von heut in sieben Tagen sage ich meinen Medard, und der muß mir sagen, wie er so schnell von der Welt kommen ist, und wo er sich dir's berichten kann, tu' ich's. Sag dich zu mir aufs Bett. Jetzt bist du wieder mein. Gott, jetzt bist wieder mein? Gehst nicht mehr zu dem Worbrenner? Ich kann dir auch was geben, doch das reicht mich nicht, das weiß Gott allein.“ Munde, leg deine Hand auf meine Herzgrube, die verehr' ich's, doch du nicht ruhest, bis der Diethelm seine Strafe hat. Willst du mir idowören, nicht zu ruhen und nicht zu rasten, bis der Tod deines Bruders gerad' ist?“

Munde weinte laut und erzählte dann alles, wie es ihm ergangen. Der alte Schäferle richtete sich auf, nahm die Kleine in die linke Hand, hob die rechte in die Höhe und rief: „Ich idowäre, so wahr ich bald vor Gott komme“, der Diethelm ist nicht unzulässig mit dem Tod deines Bruders, wie, das reicht mich nicht, das weiß Gott allein. Munde, leg deine Hand auf meine Herzgrube, die verehr' ich's, doch du nicht ruhest, bis der Diethelm seine Strafe hat. Willst du mir idowören, nicht zu ruhen und nicht zu rasten, bis der Tod deines Bruders gerad' ist?“

„Ich kann's nicht, Vater, ich kann's nicht, ich töt' Euch ja alles so gern.“ rief Munde, dem plötzlich davor graute, diese schwere Last auf sich zu nehmen, „aber das sag' ich, ich will dem Diethelm, solange ich lebe, zeigen, daß ich ihn für einen schlechten Menschen halte.“

„Gut, das ist mir genug, du hast ein weiches Herz, du fühlst nicht mehr.“

Der alte Schäferle begann nun, Munde alle seine komischen Mittel zu legen, wie er sie vom Vater ererbt; er wollte es anfangs nicht dulden, daß Munde sie aufschrieb, das sei gegen das Herkommen und wäre vielleicht ihre ge-

Im die Mecklenburger Verfassung. Eine Verfassungspetition haben die Nationalliberalen und die Fortschritts-Mecklenburgs an den Reichstag gerichtet. Sie wünschen eine Verfassung in die Reichsverfassung aufgenommen, wobei in jedem Bundesstaat eine aus Zahlen hervorgangene Vertretung bestehen muß, deren Zustimmung zu jedem Landtagssatz und zur Feststellung des Staatshaushalts erforderlich ist.“ Die Petenten fordern also nicht die Übertragung des Reichsverfassungsbrechts auf den mecklenburgischen Landtag, sondern wollen nur, daß die mecklenburgische Regierung erhalten soll, ein Wahlrecht zum Landtag zu schaffen. Wohl gemeint, zu den Petenten gehört auch die „Fortschrittliche Volkspartei“.

Im Jagow. Die liberale Presse und ihre Führer, die in der Jägershoffstraße so schmal umfassen, heulen jetzt um Herrn Jagows dünnen Stiel. Die „Königliche Zeitung“ verurteilt weiterhin in schärfster Form das Auftreten des Berliner Polizeipräidenten v. Jagow im Falle Fortscher und erklärt, Jagow wolle die leste, wenn auch gebrochene Säule des aufgelösten Despotismus markieren, dessen Grundatlas war: alles für das Volk, aber nichts durch das Volk. Wie der Vertreter einer kleinen Meinung über den Fall Fortscher dachte, brachte er nicht erst durch die „Kreuz-Zeitung“ mitzuteilen. Wenn er es aber doch tut, so wirkt nur überredend das schwache Beispiel, wodurch damit ein hoher Beamter aufstellt, indem er das Gericht in seinen Entschließungen zu beeinflussen sucht. Doch ihm dieses gelingen könnte, befürchten wir nicht, aber dieses schlechte Beispiel, dieser Mangel an sozialer Gesinnung und Disziplin ist von solcher Stelle aus höchst bedauerlich. Die Soche wird auch dadurch nicht besser, daß Jagow sehr erklärt, er habe nur keine Privatmeinung ausgeprochen. Auch das zeugt von einem Mangel an Augenmaß in öffentlichen Angelegenheiten oder soll nur eine Ausrede sein. Was Jagow, der Präsident, denkt und tut, ist der Öffentlichkeit gleichgültig und entbehrt des allgemeinen Interesses. Es geht die Öffentlichkeit nur insofern an, als Jagow Polizeipräident von Berlin ist. Hüte er den Drang in sich gefüllt, als Bevölkerung leichtlich durch das Gewicht seiner Gründe auf die öffentliche Meinung zu wirken, so bitte er, wie auch wir Journalisten es tun, getrost in Dummigkeit stecken sollen.

Keine natürlichen Gegensätze. Unter der Überschrift „Söldnerherrschaft des Militarismus oder Volksverhebung“ hat der Reichsverbund gegen die Sozialdemokratie ein neues Flugblatt herausgebracht, das, wie es in der Ankündigung heißt, den Nachweis bringt, daß es zwischen Wolf und Heer keine natürlichen Gegensätze gibt. Der Nachweis wird besonders leicht gelingen, wenn der Reichsverbaudgeneral v. Liebert jenen Absatz aus seinem Artikel im „Tag“ wiederholt, in dem er die Personen, denen die Soldaten des Infanterieregiments Nr. 90 Mitteilungen über die Vorgänge in der Kaserne gemacht haben, als Vögel bezeichnet.

beine Kraft, aber Munde behauptete, nicht alles so schnell beobalten zu können. Das Zaubermittel gegen angeborene Liebe schrie Munde nicht auf. Er sah nun bei seinem Vater wie in einem Zauberberg, umgeben von geheimnisvollen Männern, und wußte nichts mehr von der Welt, bis Martha mit dem Reppenberger kam.

Munde tat es wehe, auch gegen die Weisterin feindlich zu sein, der Reppenberger sprach von einer Abstandshymne, die Diethelm den Munde bezahlen wollte, wenn er sich zur Auswanderung entschließe, aber Munde wußte alles Anderes von sich, und der alte Schäferle war glücklich, als er hörte, daß sein Sohn die erledigte Stelle als Gemeindehöher in Unterhöllingen annehmen wolle.

Auf den Tag hin, wie er es vorausgesagt, starb der alte Schäferle. Als ihn Munde noch am Morgen die geflügelte Peitsche übergeben wollte, schüttelte er den Kopf verneinend und sagte: „Es ist vorbei.“

Munde überließ alles seiner Schwester und nahm sich die Kleider des Medard.

Er sah am Weg und hütete die Schafe, als Diethelm vierhändig mit seiner neuen Kleidung daherkam, er schaute auf und blitze ihn durchdringend an, als ob er ihn führen könnte; aber er drückte den Hut ins Gesicht und piff dem Pahoul, während Diethelm und Fräulein rasch vorbeirollten.

Nicht ohne Vertheidigung hörte Diethelm, daß der alte Schäferle gestorben und begraben sei, und daß der Geistliche an dessen Grab liege, Gott möge ihm vergeben, wie ihm der vergeben habe, dem er so schweres Leid angetan. Den Munde fürchtete Diethelm nicht mehr, weil er nicht im ersten Jahr gebündet hatte, in diesem war er des Schlimmsten von ihm gewarnt, jetzt in Ruhe, dachte er, wird die Schafe es nie dazu bringen, als Ankläger aufzutreten. So fühlte sich Diethelm vor dieser Seite gefest, aber der Geist der Wider-



**Der Prozess des Kriegsministers gegen das „Journal d'Alais-Lorraine“.** In dem Prozess des Kriegsministers gegen das „Journal d'Alais-Lorraine“ wegen dessen Verleumdung, die preußische Geheimeserwaltung gedenkt im Falle eines Krieges die ellos-lochringschen Soldaten als Kanonenfutter zu verwenden, wurde Sonnabend mittag in Straßburg das Urteil verhängt. Der Angeklagte Jung, der den inframierten Artikel verantwortlich geschildert hatte, wurde zu drei Wochen Haft verurteilt; außerdem wurde auf Veröffentlichung des Urteils in den „Straßburger Post“ sowie dem „Journal d'Alais“ erfannt. Beispielsweise des Angeklagten Münz wurde das Verfahren abgebrochen und die Verlogung ausgeschlossen, da der Staatsanwalt im Verlaufe seines Plauders erklärte, er werde den Beweis antreten, daß Münz der Verfasser des mit dem Blendenon „Lippe meum“ unterzeichneten Artikels sei. Das Urteil gegen Jung wird damit begründet, daß der Angeklagte den Kommandostellen des preußischen Heeres in dem Artikel den Vorwurf erster Gewissensmangel gemacht habe. Der Staatsanwalt hatte gegen Jung einen Monat Gefängnis, gegen Münz jedoch Wochen Gefängnis beantragt.

**Ein Münchener Reinsfall.** Ende August behandelte die „Münchener Post“ die Vorgänge bei der Kelheimer Bürgerversammlung. Ihre Röts über Abstimmungsmaßnahmen wurde durch die „Donau-Zeitung“ dadurch zu entkräften versucht, daß die Bündestürme gegen die Wörtherde geschürt werden müßten. Schon vor dem Feier hatte doch amtierte Wohl von der Uniflusszeitung geschrieben. Das veranlaßte die „Münchener Post“ zu der Meldung, daß der Entwurf der Kelheimer Röts auf der Seite von Wohl noch Rändern nicht der Verfasser, der Legationsrat v. Thochhammer, an die „Münchener Post“ und an das Nürnbergische Partieblatt gewendet habe, um diese zu bitten, falls ihnen der Entwurf zuginge, ihn nicht zu veröffentlichen. Diese Geselligkeit wurde erdeten und bewilligt, und unserer Münchener Partieblatt zufolge hingau: „Die Schwarzen wollen, den politischen Gegner zugleich anzutun und mißhandeln zu dürfen.“ Darauf veröffentlichte die Klerikale „Donau-Zeitung“, das Organ des Dr. Wölker, einen Artikel, in dem sie den von der „Münchener Post“ angegebenen Sachverhalt wie folgt wiedergab:

„Ein verdeckter Deichahl, begannen auf der Seite im Eisenbahnzug zwischen Passau und München, und da der geheime Entwurf der Röts gerade dem sozialdemokratischen Hauptpartei übergeben wurde, offenbar ein Deichahl eines Geistes. Das sozialdemokratische Blatt aber, dem der gehobene Entwurf der Röts übergeben wurde, ist in diesem Zuge nichts anderes als eine Hölle.“

Darauf fragte der Redakteur der „Münchener Post“, Adolf Müller, gegen die „Donau-Zeitung“. Die Verbandlung fand am Dienstag vor dem Strafgericht unter dem Vorsitz des Landgerichtsdirektors Soyer statt. Als einziger Zeuge befindete Legationsrat v. Thochhammer, doch er in der Tat die Briefpostkarte auf unanständige Weise mit dem von ihm verfaßten Entwurf der Kelheimer Röts auf einer Dienstreise zwischen Passau und München am 28. Juli verloren habe; doch er ferner, als die Briefpostkarte trocken ausgefeilter Befreiung nicht wiedergefunden wurde, an die beiden sozialdemokratischen Blätter jenes Grundes gerichtet hatte. Er sei überzeugt, daß die „Münchener Post“ den Entwurf erst nach erhalten habe und sie zweitens, wenn sie ihm erhalten hätte, ganz leicht vertreiben sein würde. Adolf Müller erklärte, ihm lange an einer Veröffentlichung des Entwurfs nichts, nur an der Zurückweisung der schweren Vorwürfe und an der Bezeichnung der Wahrheit. Darauf kam ein Vergleich zustande, in dem der Chefredakteur der „Donau-Zeitung“, Heinrich Wagner, angibt, daß sein Artikel in vollkommenem Entstehung des sozialdemokratischen Blattes eine Kette der hässlichen und ehrverleidenden Behauptungen gegen die „Münchener

Post“ aufgestellt hat. Er nimmt diese hässlichen Behauptungen als jeder tatsächlichen Grundlage entbehrend mit dem Ausdruck des tiefsten Bedauerns auf und bittet den Präsidenten um Entschuldigung. — Der Befragte trug auch die rechtshistorischen Nebenkosten des Klägers und muß diesen Vergleich in einer Reihe von Blättern publizieren.

**Beruhigte Stadtverordnete.** In der mecklenburgischen Stadt Wismar besteht seit längerer Zeit ein Konflikt zwischen dem Magistrat und dem Stadtverordnetenkollegium, der daraus entstanden ist, daß der Magistrat vier vom Stadtverordnetenkollegium zu Stadträten vornehmliche Mitglieder ablehnte. Es sind dann Schmähbriefe gegen Ratamtmitglieder geschildert worden, als deren Verfasser der eine der abgesetzten Kandidaten, ein Kaufmann Ahrens, in Frage kommt. Deshalb wurde gegen ihn ein Hofstädte eröffnet, der nur wegen schwerer Erkrankung nicht ausgeführt werden konnte. Doggen sind die anderen drei abgewählten Kandidaten wegen Mittäterschaft und Rollstiftsgefahrdung verhaftet worden.

**Die Bischofs gegen moderne Erziehung.** Auf der Zulassungskonferenz haben die Bischofs Grundzüge über die Erziehung angesetzt, die jetzt amtlich verfüllt werden. Sennels Auflösung soll Sothe der Eltern, der Beichtvater oder der Lehrer sein. Gemeinsame sexuelle Ausbildung wird als unzulässig verworfen. Niemande sind gemeinsame turnerische Veranstaltungen oder turnerische Ansammlungen von Knaben und Mädchen zu billigen; ebenso wenig gemeinsame Wandervogel-Ausflüsse heranmachender Knaben und Mädchen und mehrjährige Wandervogel-Touren von Mädchen allein. Auch jedes von breiter Öffentlichkeit hervorragende Schouturen von Mädchen oder Damen und noch weit mehr öffentliche Schwimmen-Schaustellungen derelben und selbstverständlich auch alles gemeinsame Schwimmen von Mädchen und Knaben müssen aus schärfste verurteilt werden. Das heißt ist zu fordern, daß die weibliche Kleidung sogenötig in weiten Streifen bei Kindern und Erwachsenen idiomatisch geworden ist, und die Konferenz würde es lediglich begrüßen, wenn der katholische Frauendienst einen mutigen, entschiedenen und beharrlichen Kampf auf der ganzen Linie gegen jene schamlose Verirrung aufnehmen wollte. — Vielleicht sehen die Bischofs mit ihren Bestrebungen auf Reform der weiblichen Bekleidung bei den demnächst wieder stattfindenden Hofräßen ein.

#### Oesterreich-Ungarn.

**Das steuerfreie Existenzminimum in Oesterreich.** Das österreichische Abgeordnetenhaus hat bei der dritten Lesung des Einkommensteuergesetzes die Erhöhung des steuerfreien Existenzminimums von 1200 auf 1600 Kronen ebenfalls angenommen. Damit sind jedoch die Schwierigkeiten, auch diesen Beschluss zum Gesetz zu erheben, noch ganz überwunden. Abgesehen davon, daß das Herrenhaus noch zuzustimmen hat, muß neben dem Einkommensteuergesetz auch noch das Einflügungsgebot bis Jahresende angenommen sein. Die Rethemen treiben aber noch immer Diskussion. Das Einkommensteuergesetz soll mit dem 1. Januar in Kraft treten.

**Korrupition.** Ein niedliches Korruptionchen hat der Bozeler Regierungsrat Dr. Burchard im Bundesbau in Wien aufgedeckt: er stellte fest, daß in dem Bureau der Bundesversicherung für über 7000 Kranken, Zeitungen und Zeitzeitschriften gehalten werden, die fast durchweg den Privatliebhabern der höheren Beamten dienen. Er bezeichnete das als eine Demoralisierung des Personals und entblößte ferner, daß man auf Kosten der Steuerzahler moderne Romane, pionierte Erzählungen, idyllische Novellen, Liebesliederlommlungen, Otto Ernsts „Humoresken“, Schauerromane schwämmerischer Sorte, Reisebeschreibungen und ausgelassene Aufsätze u. a. in dem Bureau lese! Vieles Tautende können man hören, wenn man mit diesem Untug

verständigkeit und Aufsichtigkeit, den er in Frönz niedergerungen hatte, steht in Marthas jetzt neu zu erwachen, wenngleich genügend von ihrem an Ergebung gewohnten Wesen. Mit Frönz erträgt es Dietelmin, daß sie ihm heilige Vorwürfe mache, weil er mit Frönz in der Welt umherfuhr und seine Frau dahinter vergaß, wie ein im Stall angebundenes Stück Vieh. Er versprach, sie nie mehr allein zu lassen.

Eines Tages ging er mit ihr nach dem Bau, der steinernen Wohl vorzüglich, die Sonne drannte heilig und gemütverwandt nieder, und Dietelmin sagte: „Ich weiß nicht, wie mir's ist, seitdem ich im Gefängnis gewesen, bring' ich eine Stellerfalte nicht aus mir heraus; es ist mir, wie wenn ich einen Eislaumpen im Herzen hätte.“ Ich hab' gemeint, im Sommer wird's besser, aber es ist nicht. Du sagst jetzt, die fei heißt und ich werde die Ganshaut nicht los.“

„Gottgott! daß find meine toten Schwurfinger!“ rief Martha gelöst und strecke die leidenschaftlichen Finger Dietelmin ins Gesicht.

„Was soll? Was machst?“ fragte Dietelmin erstaunt, und Martha erklärte, indem sie sich auf einen Steinbänken am Wege setzte: „Dietelmin, was soll du gemacht? Weißt du's denn nicht mehr? Du soll ja gelobt haben, die Sonne soll dich nicht mehr erwärmen, wenn du ans Brandtlicht denfst, dort am Sonnenfelsen soll's gedworen, und jetzt ist's ja wohl geworden, die Sonne wärmt dich nicht, und ich hab' einen falschen Eid auf mich nehmen wollen, und meine Finger berhören mir ob. O gerechter Gott, was machst du aus uns? Gerechter Gott, was soll aus uns werden?“

Dietelmin fasste zu trösten, soviel er vermochte, er wollte jetzt leugnen, daß ihm friere, und behauptete, die Bände an seinem Arm sei noch nicht völlig gebrochen; da sah ihn Martho gerade an der wunden Stelle, doch er laut aufrief, sie aber fragte: „Gefecht ehrlich, heißtte, war mir so's, nur mir, woher du das hast. Der Doktor hat immer gesagt, daß ich' aus wie ein Biß von einem Menschen. Wer hat dich gebissen?“

Dietelmin batte Geistegegenwart genug, seine Frau tapfer auszukämpfen und dem Ruf zu folgen, wenn sie noch ein einziges Mal von toten Schwurdingen rede, er sie auf immer verloste, möge daraus werden, was da wolle.

Martha schwieg, aber ihre stillzwiegend traurigen

Worte — Die Buchhändler sind mütest, daß der Bozeler Regierungsrat dies gleich in die Öffentlichkeit gebracht hat — ihr Geld wird ihnen verdorben, wenn die Beamten zu arbeiten gezwungen werden. . .

#### Rußland.

**Zollfrei Naphthaimport.** Der Handelsminister hat der Reichsduma einen Gesetzentwurf zugehen lassen, wonach allen Verbrauchern von ausländischem Naphtha die zollfreie Einfuhr in Russland gewährt werden soll.

#### England.

**Schiffe auf einen Dampfer.** An der offiziellen Rüste gegenüber von Tarifa haben Engländer auf den britischen Dampfer „Ludgate“ Schiffe abgeschoben und ein Mittel der Besatzung verworfen. Ein englischer und ein spanischer Kreuzer sind nach dem Ort des Unterganges.

#### Italien.

**Gefecht in Afrika.** Aus Bengasi wird vom 26. Dezember meldet: Gestern wurde eine italienische Provinzpolizei am dem Morche von Berg nach Gür von Beduinen angegriffen. Die Italiener zerstörten die Angreifer, von denen zehn getötet und zahlreiche verletzt wurden. Von der Polizei fielen ein Offizier, zwei italienische Soldaten und ein Askan; ein Italiener wurde verwundet.

#### Türkei.

**Um Armenien.** Wie der Korrespondent der „Frankfurter Zeitung“ in Konstantinopel vernimmt, hat der Großwelt die Botschafter Deutschlands und Russlands gemeinsam zu bitten lassen. Prinz Said Halim wird desdene in feierlicher Weise für die ordentlichen Provinzen non der Porte bekleidet und unter Wirkung der Großenče sofort zu inaugurierten Reformen verhindern. Das Reformprogramm der Porte nimmt mit geringen Abweichungen das von den erwähnten Botschaftern in monatelangen Beratungen getroffenen Vereinbarungen zur Basis; es enthält 16 Hauptpunkte.

#### Serbien.

**Protest der Kammer.** Aus Belgrad wird gemeldet: Während der letzten Sitzungseröffnung verschließt die gesamte Kammer unter Protest ihrer Abber gegen das verfassungswidrige Vorgehen der Regierung in der Budgetfrage demonstrativ den Saal. Vierant sollte abgestimmt werden, doch war das Haus beschlußfähig. Es erfolgte daher Verlogung auf Donnerstag. Wie verliefen, behauptet das Robinsti Politisch im Zusammenhang mit diesen Vorgängen wegen der Obstruktion der getroffenen Opposition dem königliche seine Demokratie zu unterbrechen.

#### Parteinachrichten.

**Genosse Witt beim Kaiserwahlfang.** Die „Münchener Post“ schreibt am Mittwoch: „In der gegenwärtigen Presse wird die Wür verbreitet, gegen den Genossen Witt beim Konsortium des Sozialdemokratischen Vereins München das Kartellverfahren beantragt, seiner feiner Teilnahme am Empfang des deutschen Kaisers im Münchener Rathaus. Diese Behauptung ist unrichtig. Es sei folgendes kurz festgestellt: Genosse Witt bekleidet das Amt des zweiten Vorstandes des Gemeindekollegiums seit Januar 1911. Vor der Übernahme dieses Amtes gab er die Erklärung ab, daß er die mit dem Amt zusammenhängenden Repräsentationspflichten erfüllen werde. Diese Erklärung erfolgte auf Grund eines Beschlusses der sozialdemokratischen Ratsausschaffung, der dem Sinne nach vor Übernahme des Vorstandspostens in der „Münchener Post“ veröffentlicht worden und ohne jeden Widerstand geflossen ist. Auch der Gesamt ausstehende des sozialdemokratischen Vereins hat noch Dar-

teile in der Kürze stehen bleiben. Als er entlassen wurde, ging er aufgerichtet durch die Alleen beimmuht, die Bänne waren noch einmal so grün, der Himmel noch einmal so blau, und die Vogel sangen so lustig, wie noch nie.

Zum erstenmal wütete Dietelmin die Wirkung des Bades, eine wohltätige Wärme überströmte sein ganzes Leben, und er zu Frau und Tochter kam, war er glückselig und wiederholte immer und immer, daß dieser Tag sein höchstes Glück sei. Er mußte sich niedersetzen, so hatte ihm die Freude, fast wie ein Schreit, die Knie angegriffen, die Ehre schien zu schwer für ihn, und als jetzt ein erstaunlicher Besuch, der Bettler Waldhormwirt, eintrat, blieb Dietelmin auf seinem Stuhle sitzen und sagte mit verklärtem Gedächtnis:

„Würst du nur um eine Stunde früher gekommen, da hättest du leben können, wie die Kürze von \*\*\* mit mir gesprochen hat, grad so, wie ich jetzt mit dir, so freundlichlich, so bergrecht.“ Ich hatt' einen Finger von der Hand brummen geben, wenn ich ganz Buchenberg hätt' daneben stellen können. Aber erzählen mußt's. Sie müssen es alle wissen.“

Der Bettler versprach, zu erzählen, andern Togs aber wurde er auch von der Wahrheit überführt, denn nur dem Kurhause, vor allen Leuten, wirkte die Kürze den Dietelmin zu sich und unterhielt sich lange mit ihm. Sie fragte nach seiner Unterladungskraft, und Dietelmin, der anfangs erstaunt, rückte sich an einer alten Erinnerung auf und bekräftigte, wie er ein treuer Untertan sei und nichts von den Grundrechten wolle, doch das Schwurgericht, das sei doch gut, da werde man auch öffentlich freigesprochen.

Mit einem freundlichen Lächeln entlich ihm die Fürstin und ihre Hand, als er zu ihr trat, und rief: „Was mein Ihr, Bettler, wenn das Euer Vater gelehren hätte, der Kratzenmacher von Leynweiler?“

Dietelmin lächelte die Erinnerung nicht gemessen, denn er antwortete: „Was redet du wie ein Mann ohne Kopf?“ Der Bettler verstand und rief fort: „Ich hab's nicht allein gelebt, dort steht der Katenverwalter von G. Gusti, er kommt schon her und will Euch Glück wünschen.“ (Fortsetzung folgt.)



legung der Gründe die Haltung der Rathausfraktion einheitlich zu geben. Vor der Rauhovl des Vorstandes des Gemeindeskollegiums für das Jahr 1912 beschloß sich die Rathausfraktion neuordnungs mit der Frage, ob der Ztg im Vorstand abermals verlangt werden solle, trotz der mit ihm verbundenen Repräsentationsprinzipien. Auch diesmal befürwortete die Fraktion, den Einfluß der Partei nicht durch die Repräsentationsprinzipien preiszugeben. Genosse Wittig bot also, da er als Vorstand des Gemeindeskollegiums beim Rat mit dem übernommenen Amt außenstehende Verpflichtungen erfüllt und sich auch in diesem Falle darüber mit dem Rathausvorstand verständigt.

### Soziales und Volkswirtschaft.

Zum Kampf zwischen Ärzten und Krankenkassen. Das Oberfinanzamt hat die Allgemeinen Ortskrankenkasse Wiesbaden genehmigt, vom 1. Januar 1914 ab gemäß den Bestimmungen im § 370 der Reichsversicherungsordnung auf alle freien ärztlichen Behandlung ein höheres Krankengeld zu gewähren.

Ein Beitrag zur Reform des Irrtumswesens. Vor dem Schöpfergericht in Charlottenburg wurde am Dienstag ein Bekämpfungsversuch, der mit erfreulicher Deutlichkeit zeigte, wie leicht es heute ist, ärztliche Gutachten zu beschaffen, durch die ein Mensch entmündigt und unter Umständen seiner Freiheit beraubt werden kann. Der reiche Graf v. Dantzig-Dolwitz aus der bekannten böhmis-preußischen Familie, Beauftragter und Generalskomitee ist auf Betreiben seiner Schwester Pauline vom Amtesgericht Darmstadt entmündigt worden, und der Berater dieser freiherrlichen Familie, ein Sanitätsrat Dr. Hinckeldey, wurde zum Vormund eingesetzt, jedoch Pauline die Vermögensverwaltung in die Hand zu bekommen Ansicht hatte — doch dem königlichen Gutachter, das der Sanitätsrat Dr. Dornbluth-Biesbaden über den Grafen auf Grund von — Briefen und Auszügen abgab. Er bat den Großen vorher nicht gefehlt und wußte weder wollte er ihn in ein „Sanatorium“ oder einen „Luftkurort“ bringen und bei dieser Gelegenheit kam es zwischen ihm und dem ärztlichen Vermögensverwalter, Grafen Hinckeldey, zu Bekämpfungen, sodass jetzt eine Richtigstellung der ganzen Sache vor Gericht möglich wurde. Sie endete mit der schriftlichen Bekanntmachung des Vorgehens der Doktor Pauline Dolwitz und ihres Sanitätsrats Dornbluth, der wegen Bekämpfung Rechthabers zu 300 Mark Geldstrafe verurteilt wurde, dem aber das Gericht sogar den guten Glauben sprach. Wenn ein deutsches Gericht ein anderes deutsches Gericht so blamiert, dann ist dies wohl das stärkste Argument für die Dringlichkeit einer Reform des Entmündigungsverfahrens. Was für ein Rechtsstaat, in dem die Freiheit und Selbstverwaltung des Einzelnen stets gefährdet werden kann, wenn sein Geld anderen in die Augen steht.

### Lokales.

Rüstringen, 27. Dezember.

#### Nach Weihnachten.

Die Weihnachtsfeierstage sind vorüber, die Tage des Glitterglanzes, der nichtsagende Illusionen vorzuhölle, vorbei, entzündeten wieder auf ein Jahr. Der geldhungrige Tannenbaum und die Freude über unvermehrte Geschenke ließen die Sorge um ein paar Stunden vielleicht fast überall zurücktreten. Heute tritt des Tages einzelner erneut in seine Rente, die Sorge ums Brod, ums Daheim. Die schöne Wär von dem himmlischen Erlöser der Menschheit bleibt eine Wär, deutet sie für genau wieder dahin, wie der übrige trügerische Glanz. Die Großen glauben meist so wie ja nicht mehr daran und die Kleinen fümmern die Gaben der Eltern, Verwandten und Bekannten viel mehr, als das, was ihnen sonst von der Bedeutung des christlichen Weihnachtstages beeindruckt wurde.

Auch den Kermiten der Eltern hat man an den Weihnachtstagen Liebster angekündigt. In jeder Serberge, jedem Hof für Menschen ohne Sohn, jedem Armenhaus blühten die Tannenbäume, wurden sentimentale Reden von der christlichen Rätschensie und allerlei anderem mehr geschwungen und die Ausgestoßenen des Hauses mit einzigen Gaben bedacht. Heute, wo die letzte Kerze am Tannenbaum vergilmt, grinst das alte Eland die Ungläubigen wieder an, erdrosselungslos und unerbittlich. Keiner zieht ihrer mehr. Sie bleiben ausgewandert. Die christliche Rätschensie war nur für den einen Tag berechnet. Die Wohltätigkeit der Weihnachtstage verdampfte wie ein Wohlferteschen im Sonnenbrand, ein winziger Dampf, die Schaden einer ungerechten verlebten Gesellschafts- und Wirtschaftsordnung zu dessen, die grenzenlose Not zu lindern.

Am ungetriebtesten ist die Freude wohl dort gewesen, wo die Eltern den Kindern durch einen reich belegten Weihnachtstag geheime Wünsche erfüllen und Überraschungen durch unerwartete Gaben bereiten konnten. In gar vielen Fällen wird es unmöglich gewesen sein. Zahllose Arbeitserleben werden Frau Sorge auch die Weihnachtstage nicht los geworden sein. Zündend wird sie schon bei den Weihnachtseinkäufen gehandelt haben und ihre Aufdringlichkeit hat dort an den Feiertagen selbst jede Feiertagsstimmung zur Unmöglichkeit gemacht. Menschen der kleinen mag es traurig und nachdenklich gestimmt haben, bei dem Anblick der wenigen eigenen Gaben und dem der überreichen Leid seiner Altersfreunde. Es sind die ersten Enttäuschungen des Kindes, die sich hier ins Gedächtnis graben als manches andere Vergessen. Allerdings, es gibt auch aufmerksame Naturen unter den Kindern, die mit wenigem zufrieden und glücklicher sind als andere mit vielem; kleine Lebensphilosophen, die jeder Lage bereits die günstigste Seite abgewinnen wissen und mit verblüffender Sicherheit über die Stimmungen eines mageren Geburtstags hinweggehen. Sie verleben eine glückliche Kindergeschichte, von der sie einfach sogen können, daß sie golden war.

### Zu der bevorstehenden Krankenkassenwahl!

#### Arbeitslose und Krankenkassenwahl.

Berücksichtigung bei einer Krankenkasse ist bekanntlich nur jemand der gegen Lohn oder Entschädigung irgendwo berichtet ist. Hier das Arbeitsverhältnis auf, erfolgt leitens des Arbeitgebers die Abmeldung des von ihm Beschäftigten bei der Kasse. Damit ist deffen Mitgliedschaft beendet. Wird also jemand in den nächsten Tagen arbeitslos, so verliert er die Mitgliedschaft bei der Kasse. Er kann dann also auch am 3. Januar 1914, an dem Tage finden die nächsten Ausschreibungen statt, nicht wählen. Will er sich seine Mitgliedschaft bei der Kasse führen, muß er sich freiwillig weiter versichern und während der Zeit die Mälzeneidt voll bezahlen. Damit ändert er sich kein Wahlrecht an den Ausschreibungen. Kein Arbeiter, der das Unrecht hat, in diesen Tagen arbeitslos zu werden, sollte die freiwillige Weiterverhinderung verhindern und sich nicht wegen einer vielleicht nur kurze Zeit dauernden Arbeitslosigkeit seines wichtigen Rechts des Wahlrechts, abgeben. Ja bei der Ortskassenwahl verhinderte mich zeigen, daß er nicht nur dann an der Kasse interessiert ist, wenn von ihm eine Ausschreibung trifft und er sie braucht, sondern auch in geübten Tagen, wenn es gilt, auf die Versicherung einzutreten. Darum immer und immer wieder: Siedere sich jeder, auch der vorübergehend Arbeitslose, für die am 3. Januar 1914 stattfindende Ausschreibung zur Ortskassenwahl sein vornehmstes Recht, das Wahlrecht!

Drei Volksschullehrerstellen. Das Oberfinanzkollegium schreibt je eine mit Hauptlehrerbeförderung verbundene Lehrerstelle an den Schulen des Stadtteiles Neuen und Büdelsdorf aus. Bewerbungen um diese Posten sind bis zum 3. Januar bei dem Oberfinanzkollegium eingezogen.

Berunglück. Am ersten Weihnachtstagobend ist der einunddreißig Jahre alte Arbeiter Johann Otten bei Rüstringen in einem Graben geraten und ertrunken. Seine Leiche wurde am anderen Morgen gefunden.

Eine große Schlägerei lieferten sich am heiligen Abend einige Gäste im Goldhof Höppener an der Weststraße. Ein Schwererleiter wurde ins Krankenhaus gebracht, der einen Stich im Kopf und sehr Messerlike in der Brust hatte. Der Täter ist geflüchtet.

Ein Einbruch wurde in der versessenen Nacht in das Eisenwarengeschäft der Gebr. Reimer an der Wilhelmshöher Straße verübt. Der Dieb dreiste ein Seitenfenster und entrabierte die Ladentasse, der er das Wedelgeld von ca. 15 Mark entnahm, außerdem ließ er einige Revolver mit Munition und einige Taschenuhren mitgehen.

Nachstehende Apotheken haben am Sonntag nachmittag und in der Nacht zum Montag offen: Ratsapotheke in Wilhelmshaven und Königs Apotheke in Bant. (Sonntag vormittag sind alle Apotheken geschlossen.)

Sonntagsdienst von den Dienstboten am Sonntag: Denkmal Thoms, Wilhelmshaven, Marktstraße 30.

Wilhelmshaven, 27. Dezember.

Das dritte Geschoßwader kommt nach Kiel. Die Geschoßwader der Hochseeflotte werden am 1. April 1914 wieder verteilt: Die Norddivision erhält das erste Geschoßwader und die Ostdivision die Obersteuerung das zweite und das dritte Geschoßwader zugewiesen. Das dritte Geschoßwader ist noch nicht vollständig, sondern besteht erst aus einer der fünfzehn Division. Es ist jetzt hier stationiert. Einen Ausgleich für das nach Kiel gehende Geschoßwader bildet die Verlegung der Aufklärungsschiffe nach hier. Bis jetzt sind nur die großen Kreuzer hier stationiert. Nun werden auch die kleinen, d. h. die Stützkreuzer, folgen.

Stadttheater. (Aus dem Theaterbüro.) Heute abend gelangt der Wohlvorstellung die Oper "Tiefland" von D'Albert zu ermächtigtem Preiser zur Aufführung. — Sonntag: "Die spanische Fliege" von Arnold und Bach. In den Hauptrollen sind die Damen Jel. Schneider, Iron Wolf, Jel. Serina, Jel. Schwäger sowie die Herren Director Alois (Heimrich Meisel), Herr Bredt (Wolfsfabrikant Klins), Herr Hoff (Wimmer), Herr Ollig (Tiedemann), Herr Neil (Gottlieb Meisel) beteiligt. Vorher wird der lustige Einakter "Er muß sich sein" von Meinarts gegeben.

Herbert Gulenberg's neueste Sittenkomödie "Belinda" mit Jel. Minatz in der Titelrolle wird für Dienstag als literarischer Abend (Abonnement III) vorbereitet.

Brose. Nach 29 Jahren hat eine Briefbeschreiberin aus Siegelkämperfehn einen damals geschriebenen Brief wieder zurück erhalten. Der Brief war an einen Kapitän des Schiffs nach Helsingør abgegangen, war gerichtet und auf der Post in Helsingør (Dänemark) am 23. Mai 1884 abgestempelt. Der verlorene Brief ist zwischen allen Papieren des fürstlich gekrönten Konuls in Helsingør wieder aufgefunden und nach dem Aufgabeort zurückgebracht worden, gleich einem Briefe, der dieser Tage in Bremen wieder angenommen ist, und der an demselben Fundort nach 30 Jahren wieder auftrat.

#### Ans aller Welt.

Aus der nationalen Jugendbewegung. In Niesky im Wahlkreis Rothenburg-Hoyerswerda besteht eine nationale "Jugendwei". Verschieden junge Leute, die als "Soldaten" oder "Champions" der Jugendbewegung angesehen, haben sich als recht dreiste Spitzbuben entpuppt. Sie verabscheuten die Diebereien in einer Bäckerei, in Buchhandlungen, Uhrengeschäften und anderen Läden. Die Bäckereien gingen dabei so zu Werke, daß sie als Räuber auftauchten und von dem Ladenhaber immer Waren verlangten, die dieser nicht vom Laden hatte. Während der Geschäftsmann die gemischten Waren herbe holte, entwendeten die jungen Leute, was sie erreichen konnten und verabschiedeten. Wahrscheinlich liegt der Anteil zu den

Diebstählen darin, daß die nationalen Jünglinge an feiner Verschaffung der bürgerlichen Jugendwehr schulen wollten und dazu das nötige Kleingeld brauchten. Die Lokalvereine, die sonst immer jede Veranstaltung der nationalen Jugendbewegung in diese Richtung rückte, hielten sich über diese Vorfälle in tiefstem Schweigen.

Wedelgeschmuggel in der Kiste. Auf der Station Wedel in Usedom fielen einem Schuhmann zwei Männer auf, die eine Kiste nach dem Bahnhof zu schaffen hatten. Der Schuhmann vermutete, daß es sich um Diebe handelte, doch machte man bei der Festnahme der Kiste die überaus drastische Abteilung, die sich in ihr ein mit Chloroform beladenes junges Mädchen befand. Es hatte sich heraus, daß man es mit zwei bedrängten polnischen Arbeitnehmern zu tun hat, die bereits mehrere Wädchen auf diesem Wege nach Ankland geschmuggelt hatten, von wo aus sie über Deutschland nach Argentinien verschleppt und zu Krebsenbauten verfaßt wurden. Das "bedrohliche" Wädchen stammte aus Polen und wurde wieder nach ihrem Heimatdorf befördert.

Liebesträgerin zweier Schwäger. Ein Liebesträgerin, dem ein Geschäftszweck zum Opfer fiel, hat sich in Marienburg (Westpreußen) abgespielt. Der Held des Thomas ist der 25jährige Handlungsschiff Georg Klinge aus Groß-Lichtenau, der seine Lehrzeit bei einem Kaufmann in Marienburg-Mittelei durchgemacht hat und im Geschäft zum Mittler eingestiegen war. Er wurde aber bald darauf wegen Dienstuntreue entlassen und wieder entlassen. Da seine Eltern wohlhabend sind, bemühte sich die junge Frau nicht besonders um eine Stellung, sondern widmete sich wie vor ihrer Militärtätigkeit Liebesträgen, die den Eltern viel Geld brachten. Als diese Erinnerungen nichts frudeten, suchte der betagte Vater seinen Sohn wegen Verdachungsvorwurf durch das Marienburgsche Amtsgericht entzündigen. Vor vier Wochen stand der junge Mann wieder in Marienburg auf. Seitdem sind weniger Monaten zwei Schwäger im Alter von 20 und 22 Jahren, die Töchter des wohlhabenden Rentners Z., in Marienburg gehörten. Die Verlobung Klinges mit der einen Schwägerin löste die Eltern des Wädchen gegen den Willen des Tochters auf, und die beiden standen kurzzeitig darauf in einem Tanzsaal trennen. Klinge modellierte sich nun, daß sie ohne den Geliebten nicht leben könnte und daher in die Armut gehe. Montag abend wurde ihre Leiche von Freibern im Hof aufgefunden und in das Elternhaus nach Marienburg gebracht. Vorher hat das junge Mädchen nach Marienburg gekramt. Bevor sich das Wädchen der Elternabtriebe in den Tod stürzte, hatte es den Geliebten in einem Brief gebeten, mit ihm in den Tod zu gehen.

### Neueste Nachrichten.

Marsbach a. Kiel, 27. Dezember. Ein gewisser V. Kinnikowski aus Peitzheim ging in der Nacht vom Mittwoch zum Donnerstag nach Oberstenfeld, verließ dort seine Wohnung getrennt lebende Frau, seinen Sohn und zwei Kinder, traten durch Dolmetsche, einen Schreiber zum Teil und den anderen Personen durch Schiffe zum Teil schwer. Daraus lehrte er noch Peitzheim zurück und erfuhr sich in dem Augenblick, als ihn der Landjäger verhaftet wollte.

Copenhagen, 27. Dezember. In der Nähe der Herrschaftsinfanterie führten am Mittwoch drei Fliegerboote mit 10 Mann aus. Sie wurden von einem furchtbaren Sturm überschwemmt und gingen unter. Ihre Besatzungen ertranken.

London, 27. Dezember. Der Streit in London ist zu Ende. Die Arbeiter haben entgegen dem Rat ihrer Führer ihre Forderungen fallen gelassen und die Arbeit wieder aufgenommen.

Verantwortliche Redaktionen: Für Politik, Geschichte und den übrigen Teil: Rosalie Blücher; für Volkskunde und aus dem Romane: Oskar Günther — Verlag von Paul Hug, Nationalstrasse von Paul Hug & Co. in Rütingen.

Hierzu eine Beilage und die "Nene Welt".



**St. Johanni-Brauerei**

Wilhelmshaven,  
Rostock. Wecklage: Hinterz. 22,  
empfiehlt ihre anerkannt  
ganz vorzülichen, nur aus Mälz  
und Hopfen hergestellten

**Biere**

hell nach Villener Art, dunkel  
nach Würzburger Art, in Gebinden  
und Flaschen.

**Rüstringer  
Sparkasse.****Mündelsicher.**

Hauptstelle:  
Wilhelmsh. Str. 5

Nebenstelle:  
Gökerstrasse 14

Geschäftszeit:  
Vormittags von 9—1 Uhr  
Nachmittags v. 3—5 Uhr

Zinsab für Spareinlagen:  
3½ Prozent  
bei täglicher Verzinsung.

**Heimsparkassen.**

Überweisungsverkehr.

Stricte Verschwiegenheit  
in allen Geschäftsaangelegenheiten. Auskunft  
an Steuerbehörden wird  
nicht erteilt.

**Automobilführerschule**

Rostocker Herrenfahrschule und  
Chauffeur-Schule, v. A.  
von Halle, Rüstringen,  
Reiterlehrstr. 41. Telefon 242.

An- u. Abmelde-Formulare  
liest Paul Hug & Co.

**Därme!**

Weinen geschähen Kunden  
von Wilhelmshavens Rüstringen  
und Umgegend zur Nachricht,  
dass ich Därme auf detail zu  
Rüstringen 1, Kaiserstr. 27a,  
abgabe.

**Gust. Meyer,**  
Dormhandlung.

**Aerzte**  
bezeichnen als vorzülichste  
Hausmittel

**Kaiser's Brust-Caramellen**  
mit dem 3. Tanneh.  
Millionen gebrauchen  
sie gegen  
**Husten**

Husten, Verschleimung,  
Naschusten, Ratschläger,  
zuden Sals, sowie als Vor-  
beugung gegen Erkrankungen.  
**6100**  
Preise verürgen  
den höheren Erfolg.  
Spülantiseptische  
feinschmeckende Bonbons.

Vor. 25 Pf., Tote 50 Pf.  
Zu kaufen in Apotheken sowie  
in Rüstringen bei  
3. Chr. Kettner, 9. Chr.  
Löffler, 3. M. Daniels, Herm.  
Gute, C. Seevens, Wohlfeile,  
W. Lehmann, Filiale, Hin-  
rich Nimmers, C. Schmidt,  
Ril. J. Schulte.

Großes Lager in Rüstringen von  
3. M. am Haarstrand, Seite,  
Karfus, Blätter. Anfertigung  
aller Haarsorten, Aufzubereitung  
und Reparatur getragener Frisuren  
Grüsel, Damen-Frisier-Salon,  
neben Café Wohlfeile.

**Zur Herbstplanzung!**  
Obstbaum, in Sorten für viel  
Rüstringen und allein Zweig-  
zonen, sowie sämtl. andere Baum-  
sorten mit in größter Auswahl  
liefer in bekannter Güte zu  
Baumhülsenpfeifen  
S. Zippel, Gärtnerei u. Rosen-  
schulen, Cämmel beim Bahnhof.

# »Bis Neujahr« Extra-Preise für Konserven und Früchte.

Junge Erbsen, 2-Pfund-Dose	95	75	45	35	g
Erbsen mit Karotten, 2-Pfund-Dose	90	65	45	35	g
Leipziger Allerlei, 2-Pfund-Dose	90	65	35	35	g

Wachsbohnen, 2-Pfund-Dose	35	g
Spinat, 2-Pfund-Dose	35	g
Grosse Bohnen, 2-Pfund-Dose	55	g

## Brech- und Schnittbohnen, 2-Pfund-Dose 28 Pf., 4-Pfund-Dose 52 Pf.

Pflaumen mit Steine, 2-Pfund-Dose	35	g
Stachelbeeren, 2-Pfund-Dose	55	g
Birnen, 2-Pfund-Dose	55	g
Kirschen, 2-Pfund-Dose	65	g

Kronsbeeren, 2-Pfund-Dose	73	g
Mirabellen, 2-Pfund-Dose	73	g
Mélange, 2-Pfund-Dose	95	g
Erdbeeren, 2-Pfund-Dose	95	g

Bruch-Spargel, 1-Pfd.-Dose 75, 62, 55, 50 Pf., 2-Pfd.-Dose 140, 115, 100, 90 Pf.

Stangen-Spargel, 1-Pfd.-Dose 95, 85, 80, 58 Pf., 2-Pfd.-Dose 180, 160, 130, 105 Pf.

## Neujahrskarten

Stück 1, 2, 3, 5, 6, 8, 9, 10, 12, 15 Pfennig  
in grosser Auswahl

Groggläser      Weingläser      Likörläser      Römer  
Stück . 10, 15, 18 Pf.    Stück . 15, 25, 28 Pf.    Stück . 8, 12, 16 Pf.    Stück . 23, 35, 48 Pf.

**J. Margoniner & Co.,** Marktstr. 34.  
Gökerstr. 8.

## Sande.

Sonntag den 28. Dezember, nachm. 4 Uhr,  
bei Herrn J. H. Mohls:

### Deß. Gemeindewähler-Versammlung.

#### Freie Diskussion.

Federmann ist freundlich eingeladen.

Der Einberufer.

Den geehrten Publikum von Wilhelmshaven und  
Rüstringen zur gef. Nachricht, dass ich mit  
dem heutigen Tage mein

## Hauptgeschäft u. Lager

nach Marktstrasse 55

verlegt habe. Mein bisheriges Geschäft Roosstrasse  
Nr. 7a wird als Filiale weitergeführt.

Für das mir bis jetzt geschenkte Wohlwollen  
herzlich dankend, bitte ich, mir dasselbe auch in  
Zukunft bewahren zu wollen.

Mit aller Hochachtung

**J. Nottelmann**

Erstes Spezialhaus für  
Tapeten, Linkrusta und Wandstoffe.

**Sämtliche Drucksachen liefert Paul Hug & Co.**

## „Oedipus“

### Herren- und Damen-Stiefel

sind erstklassig und preiswert. Alleinverkauf:

Ed. Pannbäcker, 39 Wilhelmsh. Strasse 39.

## 2 Dauerbraudosen

(amerik.), gut erk. abzugeben.

## Automobil-Fahrten billig.

von Halle. Tel. 242.

## Todes-Anzeige.

Am 1. Weihnachtstage verstarb an Alters-  
schwäche mein lieber Mann, unser guter Vater,  
Schwiegervater, Grossvater, Bruder, Schwager  
und Onkel, der Kesselschmid-Invalide

### Eibe Hillers Eiben

im Alter von 71 Jahren 9 Mon. was wir allen  
Verwandten und Bekannten tief betrübt zur An-  
zeige bringen.

### Witwe Ida Elisabeth Eiben, geb. Wendeling

nebst Kindern.

Die Beerdigung findet am Montag den 29. d.  
Monats, nachm. 2 Uhr vom Trauerhause, Schmiede-  
strasse 9, aus statt.

## Todes-Anzeige.

Am 1. Weihnachtsfeiertage starb plötzlich und  
unerwartet infolge Unglücksfall mein lieber,  
herzenstüder Mann, unser lieber Vater, Schwieger-  
vater, Grossvater und Schwager, der Helfer

### Johann Otten

im Alter von 61 Jahren, 2 Monaten.

Dieses bringen tiefbetrübten Herzens um stille  
Teilnahme bittend zur Anzeige.

Rüstringen den 27. Dezember 1913.

Franz Maria Otten, Witwe

nebst Kindern und Verwandten.

Der Tag der Beerdigung wird noch bekannt  
gegeben.

## Spielplan

### des Stadt-Theaters.

Sonntag, den 28. Dezbr., abends  
7½ Uhr: Zum ersten Male:  
Die spanische Fliege, Schwank  
in drei Akten von Arnold und  
Borch, sein. Schwanke: Er muss  
tun sein. Schwank in einem  
Akt von Moisais.

Montag den 29. Dez.: Geschlossen

Dienstag den 30. Dez.: Belinda.

Ein Liebesstück in 5 Akten  
von H. Eilenberg. Ab. III.

Mittwoch den 31. Jan.: Grosser

hunder Abend; dazu: Dienst-

boten. Schwank in 1 Akt von

H. Benedix.

Donnerstag den 1. Jan.: Neujahr.

Ab. I: Der liebe Augustin.

Operette in 3 Akten von Fall.

Freitag den 2. Jan.: Gastspiel

des Herrn Schlettow: So'n

Windhund. Schwank in drei

Akten.

Sonnabend, 3. Jan.: Geschlossen.

Sonntag, 4. Jan.: Unbestimmt.

## Biochemischer Verein Rüstringer.

Sonnabend den 3. Januar,

abends 8½ Uhr.

### General-Versammlung

im Vereinslokal.

Tagesordnung wird detailliert  
bekannt gegeben.

Der Vorstand.

## W. Rotwein vom Fab

auch als Tafelwein zu empfehlen,

Liter 80 pf.

## W. Rotwein II

Liter 70 pf.

## W. Samos

Liter 100 pf.

Flasche 80 pf.

## W. Portwein

Liter 115 pf.

Flasche 95 pf.

zowie alle anderen Sorten  
Wein- und Spirituosen  
empfiehlt

## J. D. Wulff,

v. 2. Tel. 1128.

Statt Karten,  
Ihre Verlobung befinden sich  
anzusegnen:

Erna Brandstetter

Eimo Harms.

Weihnachten 1913.

## Nachruf!

Um einen Weihnachtstag  
verstarb unter Freunden und  
Mitglied, der Wertvolleste

## Eibe Eiben

im 72. Lebensjahr.

Wir verlieren in dem Ver-  
storbene einen treuen Mit-  
glied und werden sein An-  
sehen sicher in Ehren halten.

### Der Unterstiftungsverein in Sterbefällen des Ressell- Schmiedewerftstatt, Ressell.

IV Die Beerdigung findet am  
Montag den 29. Dezember,  
nachm. 2 Uhr vom Sterbe-  
hause, Schmiedestraße Nr. 9,  
zu statt.

## Danksagung.

Allen, die unsrer lieben Ent-  
storbenden das letzte Geleit gaben,  
sagen wir auf diesem Wege unser  
herzlichsten Dank.

Rüstringen, 27. Dezember 1913.

Heinz. Daniels und Familie.



## Parteinachrichten.

Zum Kampfe gegen die Arbeiterjugend. Ein scharfer Wind weht im Kreis Solingen zur Zeit gegen die Arbeiterjugend, die sich dabei aber recht wohl fühlt. Zunächst verbot man dem Jugendausschuss bei einigen Ausschüssen der Jugend den Durchzug mit Musik durch Solingen, Wald, Höhsfeld und Leichlingen; dann löste man die garnicht bestehende Organisation in allen Orten des Kreises Solingen auf, und als auch das nicht den gewünschten Erfolg hatte, löste man auch noch den Jugendausschuss für den Kreis Solingen auf, da er den Zweck gehe, die schulöffentliche Jugend zu politischen Zwecken zu verflammeln. Schließlich wurde der gewesene Vorliebhaber des Jugendausschusses, Genosse Bauer, mit Strafmandaten überhäuft. U. a. erhielt er 10 Mt. Strafe, weil in einer Besprechung der Abgeordneten der „Arbeiterjugend“ in Ohligs, in der Bauer als Referent vorgelesen war, den überwachenden Beamten kein „angemessener“ Platz angewiesen worden war. Die dagegen eingesetzte Berufung wurde verworfen, trotzdem Bauer den Nachweis führte, daß er weder der Leiter noch der Verantwaltete war und trotzdem festgestellt wurde, daß die beiden Beamten am selben Tische Platz genommen hatten, an dem der Referent saß. Dazu kommt noch, daß die fragliche Veranstaltung von den zwei Beamten angeleitet wurde, ehe die Verhandlung begann, weiter 10 Mt. Strafe erhielt Bauer, weil in Wald ein Spielabend stattfand und Bauer am Schlüsse zu den Spielerinnen sagte: „Die Ueberwachung zeigt, wie die Jugend der Arbeiter behandelt wird. Als Antwort muß Ihr zu den 2000 Abonnenten noch weitere 2000 gewinnen.“ Die Berufung wurde verworfen. Da die „Arbeiterjugend“, so heißt es in der Urteilsbegründung, im „Vorwärts“-Verlage gedruckt wird, die Bekanntmachung der Solinger Arbeiterjugend in der sozialdemokratischen „Bergischen Arbeiterstimme“ erfolgen, die Arbeiterjugend außerdem von der sozialdemokratischen Partei unterstützt wird, so gilt dies als Beweis dafür, daß alle Veranstaltungen letzten Endes zu politischen Zwecken arrangiert werden. Es darf sich deshalb keine Personen unter 18 Jahren daran beteiligen. Da dies doch geschah, mußte die Beleidigung erfolgen. In letzter Woche wurden vier derartige Urteile gefällt, gegen die Berufung eingeleitet worden ist. Noch alledem markiert die Arbeiterjugend auch im Kreis Solingen.

Prezprozeß. Wegen Beleidigung eines Amtsgerichtsbeamten war der Verantwortliche unseres örtlichen Parteiblattes vom Schöffengericht zu 100 Mt. Geldstrafe verurteilt worden. Das Landgericht verwies die eingelagerte Berufung und die gegen das Urteil nunmehr unabhängig gemachte Revision wurde vom Oberlandesgericht auch als ungegründet zurückgewiesen.

## Gewerkschaftliches.

Terrorismus-Material. Die Brauereiarbeiter der Brauerei Fiedler in Auhland hatten sich dem Brauereiarbeiterverbande angellossen. Als Herr Fiedler dies erfuhr, ließ er die Arbeiter zusammenkommen; einer der Arbeiter mußte ein Statut des Verbandes herbeiholen und Herr Fiedler erklärte ihnen den Zothaten zuwider, daß sie das nur herausbekommen können, was sie an den Verband zahlen. Dann teilte er die Arbeiter vor die Alternative: ob sie lieber weiterarbeiten oder aus der Organisa-

tion austreten wollten. Ein Briefbogen wurde schnell zur Stelle gebracht; jeder mußte durch Unterchrift seinen Ausritt erklären. Ein Arbeiter mußte die Adresse an die Verbandszustelle schreiben, Herr Fiedler sendete die Briefe und so war die Austrittserklärung vollzogen. Und dabei ist Herr Fiedler selbst Mitglied des Postoffiziersverbandes deutscher Brauereien und doch auf dessen Seite für den Fall, daß sich die Arbeiter den Koalitionsraub nicht gefallen lassen sollten, welche Taktik den verübt Terrorräuber noch vorwettieren erscheinen läßt. Von diesem Terrorrausfall wird die Scharfmacher- und Kreisverbandsprese wohl auch nicht mehr berichten.

Streitbrecher nach Colorado (Amerika) gesucht. Von der Direktionsleitung der Amerikanischen Bergarbeiterorganisation ging beim Bergarbeiter-Verband (Sitz Bodum) die Nachricht ein, daß der Bergarbeiterstreich im Staate Colorado sich großer Würde geben, auf dem europäischen Festland und besonders in Deutschland Streitbrecher anzuwerben, so möge diese Nachricht alle Arbeiter und besonders die Bergarbeiter warnen. Kein Arbeiter, der auf seine Ehre hält, darf zum Verderber an der kämpfenden Bergarbeiterchaft im Staate Colorado werden. Hört auf die Agenten ein wahnsame Augen. Hoch die Solidarität!

## Soziales und Volkswirtschaft.

Das Land der Jugend. Ein Dautchauer Spiegel hatte in der fiktiv wiedergegebenen Geschichte „Völkerburg“ eine Stellung gefunden, die ihm das weniger fürstliche Gehalt von 150 Mt. im Monat einbringen sollte. Er stellte jedoch auch keine fürstlichen Ansprüche ans Leben und wollte auf dieser nicht sehr feinen Unterlage eine Familiengründung. Aber sein Gründungsversuch sollte gründlich scheitern. Er befleißigte die Stelle neun Tage, da wurde er ungünstig dargestellt und besaß auch kein Gehalt mit für die sechs Tage mit auf den Weg. Nach dieser abgetragenen Hoffnung baute der Bautechniker auf das fürstlich wiedergegebene Gericht, bei dem er die Firma auf Auszahlung des Gehalts bis zum Schlusse des Vierstiezes, dem Ablauf der geschilderten Kündigungsschrift, verklagte. Doch auch in dieser Hoffnung wurde er elend enttäuscht. Warum? Darum:

Spiegel hat mit einer Dame, mit der er noch nicht öffentlich verlobt ist, zwei Nächte in einem teuren Hotel, wenn auch in getrennten Zimmern, zugebracht; er hat dann in einem Brauhaus hier Zimmer gemietet, in denen er die Dame wohnen lädt und zeigt sich mit ihr öffentlich. Alles das verhält gegen die hier beschreibende Parodie von Wohlstandsfähigkeit und alter Sitte — darunter, daß dem Verlobten nicht zugemutet werden kann, den Älteren als Angehörigen auch nur noch einen Tag zu behalten, wenn er nicht den guten Ruf seiner Eltern gefährdet will.

Allo entließ der Büdelsburger Amtsgerichtsbeamter Hohenfang Ende des Jahres 1911. Die verhängnisvolle Dame war die Tochter des Herrn Spiegel, mit der er am Weihnachtsfest sich öffentlich verlobten und nach Neujahr in den Stand der heiligen Ehe treten wollte. Er batte sie, um die Kosten für die bei Verlobenden unumschönen Verlust zu ersparen, gleich nachkommen lassen und eine Wohnung gemietet, die sie inzwischen zum gemeinsamen Heim ausfachten sollte. Nach etwa einer Woche von alten Jungfern und Befürwortern noch fundloses Ärgernis und gaben dem jungen Mann den Aufschluß, sondern eine Bußstrafe, die recht wohltätige Gesellschaft betreibt. Und ein deutsches Gericht,

einen sehr reisefähigen Raum einnimmt, ist auf dem Gebiete der Operette eigentlich weniger bekannt geworden. Und das, obwohl er manches geschrieben hat. Gran Luna, Venus auf Erden und besonders Vivietta zeigen heute auf vielen Bühnen von seinem musikalischen Schaffen. Auch seine nette dreilaufige Operette, die Liebesgeschichte der österreichischen Königin Sophie, ist mit seiner Viviettoschreiber Bolten Bäckers pflichtmäßig vertont, indem kleinen beiden Autoren hier einen guten, die früheren Werke übertreffenden Erfolg errungen zu haben.

Da es sich um eine neue Operette handelt, sei deren künstlicher Inhalt kurz skizziert: Im Sudan herrscht König Magaweme. Außer seinem schwarzen Landesknechten und den 169 Hunden seines Hauses besitzt er noch ein liebzeitiges Döchterschen. Bei Grigri, so heißt die Schöne, hat der schwarze Vater nur noch ganz wenig abgefährzt und da sie auch in der französischen Sprache Unterricht erhält, gleich fast einer amerikanischen Volksschullehrerin. Die rosig Schönheit Grigri kommt nun dem Magaweme Königreich benachbarten französischen König sehr gelegen. Gelegentlich eines Besuches, den die schwarzen Herrscherinnen ihm machen und während der offiziellen Freude, nur erst von der Ratsschreiberin begeisterte König die Regimentskinder des Königs beschäftigt, entkauft sich das in einer wunderbaren Szene geschilderte Liebesverhältnis der beiden. Aber bei Goffon, dem König, war die Reaktion nicht sonderlich ernst gemeint. Als er genug von der sinnlichen Praxis genossen, geht er nach Paris zurück, um dort standesgemäß die Tochter eines Ministers zu heiraten. Magaweme und seine treuernde Tochter aber eilen dem Ungetreuen nach und kommen gerade am Hochzeitstage in Paris an, wo sie natürlich dem Bräutigam und den Gästen diverse Szenen machen. Majestät will neben einer Villa in Alger 250 000 Francs für sein an Frankreich verkauftes Rändelstein und Grigri will ihren Gatten wieder. Gern nehmen sie auch die zweite Frau in den Hauf — hat ihr Vater doch 169 — aber die andere findet dieses unpassend und Goffon sieht sich bald ganz allein. Im dritten Akt gibt es dann im Hause eines Pariser Barbers eine Verhöhnung zwischen Goffon und Grigri.

Der Berliner Komponist Paul Vincke, dessen leichtfertige Lieder in und um Berlin so viel Anhang finden und noch immer finden, und der auf jedem Konzertprogramm

das menschliche und bürgerliche Recht sprechen soll, bestätigte ihre mittelalterliche, unsterbliche Aussicht.

Krankenversicherung in Löbau. Die bereits vor einiger Zeit in Löbau stattfindenden Ausschreibungen zur Krankenversicherung vornehmlich wegen eines unbedeutenden Schreibfehlers in der Bekanntmachung der Ungültigkeitsklärung. Diese war von den Männern der Nationalen beantragt worden, in der Hoffnung, daß sie übernommen würden, doch sie waren nicht eingerichtet und darum nicht zur Wahl zugelassen wurden. Jetzt hat nun die nationale Liste eine tüchtige Schlappe erlitten. Auf Liste Nr. 1 (Gewerkschaftsliste) entfielen von 2550 abgegebenen Stimmen 2077, die Nationalen bekamen nur 499 Stimmen. Liste Nr. 1 erhielt 49 Vertreter und 98 Erstwähler und die Nationalen erhielten 11 Vertreter und 25 Erstwähler. Die Wahlbeteiligung betrug 61 Prozent.

Konsumverein und Gewerbegerichtswahlen. Bei den Wahlen zum Mainzer Gewerbegericht hatte Obersekretär Schäfer den Geschäftsführer und die Arbeiter des Mainzer Konsumvereins zurückgewiesen, weil er die Ansicht vertrat, Konsumvereine seien nicht als gewerbliche Betriebe anzusehen. Der von der Zeitung eingelagerte Protest wurde von der ersten Instanz abgelehnt, aber die zweite Instanz, der Provinzialgerichtshof erklärte, daß der Geschäftsführer und die Arbeiter wahlberechtigt seien.

Kann ein Weihnachtsgeschenk wegen Unfalls zurückverlangt werden? Nach einer Entscheidung der 2. Kammer des Berliner Kaufmannsgerichts gehört das Weihnachtsgeschenk, das der Principal seinem Angestellten macht, zu derjenigen Art von Geschenken, die auf seinen Fall zurückverlangt werden können. Der betreffende Arbeitgeber, der Antrag zu diesem Urteil gab, hatte seiner Buchhalterin, der er zum 1. Januar gekündigt hatte, ein Weihnachtsgeschenk von 30 Mark gemacht. Später wollte er das Geld vom Gehalt wieder abziehen, weil die Buchhalterin fränkischhalber von Weihnachten an schob. In dem Verhalten der Älterin liegt grober Unfall; er habe das Weihnachtsgeschenk nicht in der Erwartung gegeben, da werde sich nach dem Fest so gut führen, daß er die Kündigung zurücknehmen könne. Das Kaufmannsgericht stellte sich auf den prinzipiellen Standpunkt, daß Bellator auf seinen Fall berechtigt war, das einmal gegebene Geschenk zurückzufordern oder gar vom Gehalt abzuziehen. Dazu nach § 534 des Bürgerlichen Gesetzbuchs, so lag das Gericht, fasse eine Schenkung, durch die einer auf den Aufstand zu nehmenden Rückzug entzogen wird, überhaupt nicht zurückverlangt werden. Ihre Gewährung entspricht dem gehörfähigen Anstande. Sie ist der Höhe nach beiderseitig bemessen, und die Älterin durfte seit einem halben Jahre in Stellung, sie in der gewöhnlichen Höhe zum mindesten erwarten. Die Älterin war in der Tat französisch, das ist aber für den vorliegenden Fall unbedeutlich, denn auch eine Rückforderung wegen Unfalls nach § 530 des Bürgerlichen Gesetzbuchs könnte nicht stattfinden.

Sachsen-Anhalt gegen Regierung und Konservative. Wie früher gemeldet, wurde in Schleiz wegen der Viehseuche eine Messe Vieh der kleinen Bauern zwangsweise abgehalten. Dagegen nahm man von der Abschaffung des gleichfalls verbotenen Viehs bei den Großgrundbesitzern Rücksicht. Den hierüber entbrannten Zorn der Bauern sucht zu lindern durch Entschuldigungen, die allerdings auch erst zu ließen begannen, nachdem die beiden

gr. Alle drei Alte sind reich mit schönen Weihnachtseien und Liedern ausgestattet, in denen ein prächtiger, geländer Humor versteckt ist, so daß das Publikum kaum aus dem Boden herauskommt. Die Musik ist edler, Varieté mit schwungvollen Weisen und — wie auch die Darstellung verdienten alles Lob. Herr Koch als Regisseur sorgte für den nötigen Schwung im Ganzen wie im Einzelnen und war dann noch ein vorzüglicher König Magaweme. Er gab die brillantisierte, daneben aber gerissene und im zweiten Akt Frauenrolle Majestät in Rede, Schön und König brillieren. Frau Wölk war ihm dabei eine gute Partnerin. Eine liebe, fröhliche Grigri mit individuellem Dutz und schelmischer Viehseitigkeit war Del. Kunzel. Ihre mit Herrn Koch, dem Konkubin, zusammengepielten Szenen fanden jeweils starken Beifall. Von dem Gefangenen ihres eben genannten Partners gilt das gleiche. Eine sehr schöne Gestaltung bot Herr Hoff als Königlicher bzw. Reichsbeschreiber. Seine guteingebüßte Weise, sein Witz wie seine Beweglichkeit wurden von dem Publikum regelmäßig mit Beifallrufen begleitet. Auch Del. Körner als Nonne war flott und fehlt wohl immer in jolchen Rollen. Der gute Aufbau der Operette, wie die sorgfältige Vorbereitung und das brillante Spiel botten zur Höhe, doch fühlte alle Bieder, Duetts und Tänze — und sie sind schön und reizend — wiederholen müssen. Alles alles in allem ein starker Operettenerfolg, auf den die Direction stolz sein kann und dem wir noch einige volle Böser wünschen. Die dankbar aufgenommene Musik lobte Herr Jonath.

Politik und Gewerkschaften. Ein Kapitel aus den Räumen der Gewerkschaften mit Politik und Kritik. Herausgegeben vom Vorstand des Deutschen Holzgewerbe-Vereinandes. — 112 Seiten. Otto. Berlin 1912. Verlagsamt des Deutschen Holzgewerbe-Vereinandes. G. m. b. H. — Preis 2 Mark.





geheure Woge, das Wasser war durch den Staub zu einer milchigen Trübe geworden, und die Schiffahrt war äußerst schwierig, weil überall große Baumstämme trieben, die durch die Explosionen ins Meer geworfen waren. — An einer Stelle sah Kapitän Charbin einen breiten Feuerstrom ins Meer fließen. Man hörte einen zischenden, peitschenden Ton, wo Feuer und Wasser sich unter gewaltiger Dampfbildung berührten, und in dem lodern heißen Wasser wurde eine große Menge toter Schildkröten und Fische treibend beobachtet, die entweder durch die unterseeische Erdstörung getötet oder zugeschüttet worden waren. In der Nähe des Lavastromes, der ins Wasser floß, traf wohl diese zweite Annahme zu, denn das Wasser war dort weißlich fiedend heiß. Die Eingeschlossenen, die den Feuerstrom entflohen waren, hatten mit ihren kleinen Bootstruppen auf dem Meere Sicherheit gefunden und mehrere hunderte sind von den anwesenden englischen und französischen Schiffen aufgenommen worden. Das englische Krankenhaus unter der Leitung Dr. Brodies, dessen Umgebung ein wahrer Paradies auf der Welt bildete, ist vom Boden verschwunden. An Stelle des üppigen Pflanzenwuchses sind jetzt nur Labortümmer vorhanden. Die über 40 Kranken haben gerettet werden können, ehe die Lavastroms das Kraut "aus" erledigten. Sie sind ebenso wie die geretteten Eingeschlossenen, nach benachbarten Inseln gebracht worden.

**Aleine Tageskronik.** Der vierzig Jahre alte Förster Knobelsdorf, Besitzer eines Dorfes im heiligen Lande gegen Zahl von zwei Hektar, erschoss aufgezogen worden. Der Täter, ein Bildhauer, Jagdnotweiter Juhmann aus Lübeck, ist flüchtig. — In der Wohnung, die der Tote in einem ehemaligen jungen Mädchen, mit dem der Tote in Verbindung stand und gefährte, doch es lieben Hof getrunken habe. Der Offizier geriet hierüber so in Erregung, dass er zum Revolvergriff und hielt dann einen Schuss in die Brust. Doch das junge Mädchen befindet sich irgendwo außerhalb. Da es nur eine geringe Wunde am Kopf getragen hatte. — Durch die im Bergischen Lande gefallenen Schneemassen sind im Bettel des Staatsbörse und Kleindörfern erhebliche Schäden entstanden. Die Böge der Staatsbahnen treffen mit großen Verzögerungen ein. Auf der Kleinbahnlinie Remscheid-Solingen ruht der Betrieb teilweise. Am oberen Ortsende hat die Kälte der letzten Tage eine starke Frostbildung hervorgerufen. — Zweieinhalb Männer und drei Frauen wurden in Prag verhaftet, die in großem Maße in vororten Buntmetall und Silbergeschäften in großer Menge beschäftigt waren. — In Umlauf ist es, dass ein Mann den Auftrag gegeben habe, eine Röhre aus Chateau Sainte Sophie sofort gebaut und die drei übrigen Infanteristen, ein Sohn des Hochwesens und die Schule von Prag zu verhören. — Bei einer Weihnachtsfeier zum Besuch des ausländischen Konsulats der Russischen Botschaft in Tokio (Mittelgang) stieß ein Mann den Auftrag aus. Es kam zu einer

Bant und auf der Treppe zu einem Kampf der Kommandostabmänner. Nachdem Bant gewonnen war, kam man in dem kleinen Raum, der Weg verdeckt worden war, zum größten Kämpfer, um sie zu befreien. — Wie jetzt feststeht, sind bei einem Hausesinnszug in Zürich ein Mann und 14 Personen getötet und fünf verletzt worden. — Aus Groningen wird berichtet: In der Nähe der Eisenbahnbrücke über den Kanal ist ein Schnellzug entgleist. Fünf Personen, unter denen sich auch der Sohn des Ministerpräsidenten befindet, sind getötet und groß verwundet worden.

### Vermischtes.

**Katholischer Tangote.** Man behauptet allenfalls, dass der Katholizismus dem Fortschritt widersteht. Um so mehr verdient ein kleines Volksomnis Erwähnung, das keinen lädt, doch sich, wenigstens auf bestimmten Gebieten, auch der Katholizismus noch zu freier Ausschaffung idyllischer Dinge emporschwingen kann. — Der heutige Kulturmenschen erfreut ja mancherlei, aber es lädt sich nicht leugnen, dass gegenwärtig das Interesse für den Tango vieler Menschen streben ausgaßt. . . . Ist er nicht sogar — ein Beweis seiner wichtigen gesellschaftlichen Erziehung — zu einer „Droge“ mit tiefstmöglichen physikalisch-metaphysischen Untersuchungen angewachsen? Haben nicht Monarchen sogar, nach dem deutschen Kaiser der italienische König, zu ihm „gestimmt“? Um den Tango und den Katholizismus aber handelt sich's. In den Bräutigamsschulen, wo die gesellschaftlichen Ereignisse wie Rennen usw. auf kleinen Thatern angelebt werden, wird jetzt zum Beispiel eines eigenartigen „mondanen Wohltätigkeitsfestes“ aufgefordert: zu einem „Tangote“ zugunsten armer Katholiken! Ein frommer Tangote! Die „himmlische und idylische Liebe“ gleichsam! Ein himmlisch-überirdischer Tango, der sowogen mit einem heiteren, einem nassen Aug., mit Brever und Füller, mit Weinhörner und Porträts getanzt wird, bei dem die Seele dem Himmel, der Leib der herabziehenden Erde gewandt ist. . . . Welche komische aristokratische Patrone könnte sich einen entzückenderen Modernismus erträumen! Kurz, das Büffet-Komitee hat mit seinem „Katholischen Tangote“ den Vogel abgeschossen. Es darf erkannt, dass auch die christliche Wohlthätigkeit mit der Zeit geben und man ein göttliches Werk mit Tangofiguren bequem lassen kann. „Denn auf Wirkung kommt es an“, wie der faustische Wagner sehr richtig bemerkte.

**Die Barmühlemaschine.** Vor einiger Zeit kam über den großen Reichs- und Radfahrer, ein Amerikaner, eine durch Maschinenkraft angestrebte Rennen abseits erzielt. Das war zur Sonnenaufgangzeit, und so wird man dies wohl kaum ernsthaft genommen haben. „Electrical World“ be-

richtet nun eine tatsächliche Erfindung. Der Motorist hat nach diesem Modell eine gewisse Ähnlichkeit mit der bekannten Rosenmüller-Maschine; allerdings greifen jene Klappen an dem abzumührenden Haar etwas anders an, als die Messer der Rosenmüller-Maschine an dem Gesäß. Sie sind nämlich querlig zu der Achse (die seitlich Handgriff ist) des Maschinenkopfes angeordnet und liegen, damit keine Verletzungen möglich sind, zwischen zwei Metallringen. Sie sind nicht so scharf, wie Rosemüller sonst, und sie sollen das einzelne Haar auch nicht abschneiden, sondern angeblich durch heftigen Stoß abbrechen. Rassierseife ist bei der Anwendung der Barmühlemaschine, die von einer Person in Chicago benötigt wird, auf den Markt gebracht werden soll, nicht nötig; es genügt, die Hand anzurichten, dann soll der ganze Prozess in überwiegend kurzer Zeit schmerlos und ohne Verletzungen entfernt werden. Es heißt, man habe noch dem Rassieren mit der Maschine in der Haut ein Gefühl, als ob man sonst missiert worden sei. Der Antrieb der Maschine erfolgt durch den elektrischen Strom; sie ist mit einer Stocherleitung verbunden, so dass jede elektrische Lichtleitung ihr die nötige Arbeitskraft liefern kann.

### Veranstaltungskalender.

Sonntag, den 28. Dezember.

Brote.

Hetzter und Moschinsken, Nachmittags 3 Uhr bei D. Osterloh.

Dienstag, den 30. Dezember.

Rüttingen-Wilhelmshaven.

Gesangverein Eichenlaub. Abends 8½ Uhr: Übungskunde im Döhl.

Barei.

Zentral-Bibliothek im Hof von Oldenburg ist geöffnet Freitags von 7½—8½ Uhr abends.

Oldenburg.

Zentral-Bibliothek. Großteil: Sonntags vormittags 11—12 Uhr Dienstags abends 6—7 Uhr, Mittwochs abends 8—9 Uhr Donnerstags abends 6—7 Uhr.

Brae.

Wohler-Turnverein. Abends 8½ Uhr bei D. Deder.

### Schiffahrt-Nachrichten.

Vom 24. Dezember.

Telegramme des Norddeutschen Lloyd.

Wold, Düsseldorf, nach Ostasien, heute von der West ab.

Wold, Königin Luise, von Australien, heute ab Sydney.

Wold, Platz, nach Ostasien, heute von der West ab.

Wold, Prinz Waldemar, von Japan, gestern Sydney an.

Wold, Schlesien, von Australien, heute ab Melville.

Wold, Schwaben, von Australien, heute ab Brisbane.

## Rotwein vom Fass

Liter 75 Pfennig. Liter 75 Pfennig.



**S. H. MEYER**

Bismarckstr. 103/4. Neue Strasse 8a.

### Stiebhierhalle!

Wer lohnt eine Rote Stiebhierhalle an einen tüchtigen Jungen? Wer zu vergeben. 300 Gulden. Aufruf. Angebote unter R. F. 347 an die Gred. d. Blätter erbeten.

**Ehepaar mit 1 Kind**  
sucht zum 1. April eine vierzehnjährige Wohnung. Rüttlingen 1 besorgt. Geff. Off. unter N. V. 348 an die Exp. d. Bl. erbeten.

**Gefucht auf sofort**  
ein tüchtiges Bädergesetz,  
verhinderter bevorzugt.  
G. Neumann, Peterstraße 54.

**Scheuerfrau gesucht.**  
Görlitzstraße 15, Löben.

**Gesucht**  
zu Olden 1913 ein Schriftg.  
A. u. Tapeten  
Stellschreiber und Wagenbar.  
Adalbertstraße 23.

**Malerkringling**  
für mein Malergericht gesucht.  
Herrn. Schütt,  
Theatermaler und Malerschule  
Raustraße 7.

**Verloren und gefunden.**  
An der Weststraße ein bläuliches  
Kofferstück, gegen Belohnung abzugeben.  
G. Brem, Oldenfelde 13.  
Dasselbe ist gefundene Güte  
abzuholen.

**In Pflege zu geben**  
ein 2½jähriges Mädchen.  
Rüttlingen, Bennostraße 31.

## Achtung Zimmerer!

Wegen Rohdifferenzen ist der  
Platz Lange gesperrt.

Der Vorstand.

Delmenhorst.

**8. Theater-Abend**  
veranstaltet vom  
Goethebund und Bildungs-Ausschuss  
ausgeführt vom

**Bremer Schauspielhaus**  
am Dienstag den 30. Dezember 1913, 8 Uhr abends  
in Sudmanns Hotel.

**Pygmalion**  
Komödie in 5 Akten von Bernard Shaw.  
Personen u. a.: Ernst Mewes, Ang. Weber, Erna Liebenthal.

**Im Vorverkauf** sind Programme (als Eintrittskarten) zu haben, 1. in den durch Plakate kostengünstigen Verkaufsstellen nur für Mitglieder des Goethebundes, nur gegen Abgabe eines Abonnementes Nr. 10 der Mitgliedskarte bis Montag den 29. Dezember, abends 2. bei den Hilfsklassern der Gewerkschaften für Mitglieder des Bildungsausschusses bis Sonntag den 28. Dezember, 8 Uhr für Jedermann am Dienstag den 3. Dezember, bis 4 Uhr nachm. im Niemeyers Zigarren Geschäft, Langestr. Einheitspreis für einen festen Platz 60 Pf.

## Variete Adler

Heute Sonnabend den 27. Dezbr.  
golängt statt „Vater Holzmann“

**„Jägerblut“**  
zur Aufführung.

Sonntag den 28. Dezbr. nachm. 4 Uhr

**Volks- und Familien-Vorstellung**  
zu ermäßigten Preisen

„Die Leni von Oberammergau“

Sonntag abend 8 Uhr  
auf vielseitigen Wunsch

**„s'Lieser von Schliersee“**

## Variete Adler

Trauerbriefe und Karten fertigt an Paul Hug & Co.

## Fröhliche dicke Schweineskömen

5 Pfund . . . 3.50 M.

## Fröhlichen dicke Rindertalg

8 Pfund . . . 3.00 M.

empfiehlt

## Otto Hammer, Königstr. 54

### Die Schlager der Mode

d. h. das Neueste, Kleidungsstücke,  
Begierdesto kann man leicht  
n. preiswert nachahnen und mit  
Lilie der Faveri-Schaffte. Man  
berichte das neueste Faveri-  
Mode-Album, nur 60 Pf. von  
Carl Pape, Wilhelmstr. Str. 25.

**Zu kaufen gesucht**  
gut erhalten Wirtschaftsstücke  
und Stücke gegen sofortige  
Rasse. Offeren unter R. S. an  
die Exp. d. Bl.

**Gebör-Oel**  
bestimmt für Bäckerei,  
Schneiderei, Chocolatenfab.,  
Confection, Süßwaren, Süßigkeiten  
zu jeder Menge 50 Pf. d. Stück.  
Gebör-Apotheke in Bremen,  
U. Untertheaterstrasse 11.  
Für alle anderen Geschäfte zu  
Dr. Chomann auch, Tel. Dr. Chomann

**Gründlichen Unterricht**  
im Zeichnen, Zeichnen, Schnitzen  
u. Wandern nach preisgez.  
werth. Monat. Kurie d. Bl. 100  
Th. Unterricht für Kinder. 100 Gulden  
für Kinder für 100 Gulden. Zöglinge  
können sich melden; für letztere 4 M.  
pro Monat. Unterricht für Frauen  
Akademische Fachschule von  
M. Hochmeister, Rüttlingen,  
Bret. Börsestraße 16.

New und getragene  
herren- u. Damenkleider  
Rüttlingen u. billig zu verkaufen.  
Teilzahlung gestattet.

**Fr. Kalle,**  
Rüttlingen, Börsestraße 35.

**R. Winter,**  
Färber u. chem. Waschanstalt  
Rüttlingen, Peterstr. 11.



Bergungs-Anzeiger.

**Odeon.**

Heute Sonntag:

**Großer öffentl. Ball.**  
Es lädt freundl. ein  
N. Dötscher.**Friedrichshof.**

Jeden Sonntag u. Mittwoch:

**Großer öffentl. Ball.**  
In den vorderen Räumen:  
Täglich Künstler-Konzert.  
Hierzu lädt freundl. ein  
Hans Euhdauer.**Schützenhof.**

Heute Sonntag:

**Gr. Tanz-Musik**  
Hierzu lädt freundl. ein  
A. Görschen.**Banter Schlüssel.**

Jeden Sonntag

**Große Tanzmusik**  
Hierzu lädt freundl. ein  
Arnold Carstens.**Banter Bürgergarten**

Jeden Sonntag

**Tanzkränzchen**  
Anfang 4 Uhr.**Kaiserkrone**

Jeden Donnerstag u. Sonntag:

**Große Tanzmusik**  
Es lädt frdl. ein G. Rudolph.**Wilhelmshavener Hof**  
2. Engels. (Neumarkt 5.)  
Heute Sonntag:**Familien-Kräntchen.**  
Anfang 6 Uhr.**Nordsee station,**

Neuengroden.

Heute sowie jeden Sonntag:  
**: Tanzkränzchen :**  
Hierzu lädt frdl. ein H. Reitling.**Elysium Neuende****Große Tanzmusik**  
wegen freundl. Absol. J. Gollers.**Sedaner Hof.**

Heute Sonntag:

**Deßentliche Tanzmusik.**  
Hierzu lädt freundl. ein  
E. Mammen.**Neuengroden.****Deßentliche Tanzmusik.**  
Es lädt freundl. ein  
J. Stahmer.**Zur Stadt Heppens.**

Jeden Sonntag:

**Deßentliche Tanzmusik.**  
Es lädt freundl. ein  
H. Dekena.**Tonndeicher Hof**

Jeden Sonntag:

**Deßentl. Tanz-Musik**  
Hierzu lädt ein H. Wohmann.**Hotel Zur Schüttung**  
Varel i. Old.  
Sonntag nachm. von 4 Uhr an**Großer Ball**  
Hierzu lädt freundl. ein  
Förchers & Kühne.**Varel Neumarktstr. 9 Varel**

Beste und billigste  
Borungsquelle für  
familiäre Arbeits-  
und Berufs-Kleidung.

Bewährte und  
erprobte Qualitäten.

Größtes Lager in

**Herren- u. Knaben-Garderoben.**

Enorme Auswahl! Billigste Preise!

**Heinrich Gerdes**

Inhaber Georg Schnittger.

**Kaufhaus Leo Neumann, Varel.**

Spezialhaus

für Herren- und Knaben-Konfektion, Schuhwaren,  
Herren-Artikel u. Wäsche, Arbeiter-Berufskleidung.  
Original-Wiederlage von M. Moosberg - Bielefeld.

**Wo kaufe ich**

meine Anzüge, Berufskleidung,  
Hüte, Mützen u. Stiefel usw.?

**Bei H. Schickler**

Varel, Schloßstrasse 13.

**Bremer Zigarren-Fabrik**

gibt schweren, stehbaren Leuten Zigarren und Zigaretten in  
Kommission bei monatlicher Abrechnung.  
Öffnungen nach Rüstringen, Peterstr. 2 (Zigaretten-Laden) erbeten

**bangeheineken & Richl, Varel**

Mitglied des nordwestdeutschen Einlaufvereins. Einlauf von  
circa 75 Geschäften, daher die allerbilligsten Einlaufpreise.  
Wir führen nur erprobte, gute Waren.  
Manufaktur- und Aussteuer-Kleid., Bettw., Herren- und  
Knaben-Garderobe, Damenk. und Mädch.-Konfektion, Schuh-  
waren, Hüte und Mützen, Arbeiter-Garderobe, Berufskleidung,  
Wäsche. — Verkauf gegen bar mit 5 Prozent Rabatt.

**Sohlenleder-Ausschnitt**

Schuhmacher, Lederschärfest, Nit., Unternähen mit und  
ohne Reberholz, Continental-Gumm., Aufsätze  
empfehlen

**Gebr. Meyer, Rüstr., Göterstr. 31.****Die schönste weisse Wäsche**

erzielen Sie mit  
**„Neusil“-Borax-Seifenpulver**

Paket nur 15 Pfennig.

Zu haben in allen Geschäften.

Generalvertrieb: Gebr. Gehrels, Wilhelmshaven

**Elektrische Beleuchtungsförper  
und Installations-Materialien**

Liefer billigst

**Fritz Blinker.** Friederikenstr. 13  
Telephon Nr. 863**Bekanntmachung**

betreffend die Wahlen der Vertreter und  
Erzähmänner zum Ausschuss der All-  
gemeinen Ortskassenkasse Wilhelmshaven-Rüstringen.

Gemäß § 9 der Wahlordnung für die Ausschusswahlen der Allgemeinen Ortskassenkasse Wilhelmshaven-Rüstringen werden die wahlberechtigten Arbeitgeber und die wahlberechtigten Versicherten hiermit benachrichtigt, daß von den Arbeitgebern zwei Vorschlagslisten eingereicht worden sind: Liste Nr. 1 von der freien Vereinigung der Arbeitgeber, Vorschlagsvertreter Geschäftsführer Johannes Nabe in Rüstringen, Liste Nr. 2 vom Arbeitgeberverband Wilhelmshaven-Rüstringen, Vorschlagsvertreter Tischlermeister Emil Raschke in Wilhelmshaven.

Von den Versicherten sind ebenfalls zwei Vorschlagslisten eingereicht worden: Liste Nr. 1 von Gewerkschaftskartell Wilhelmshaven-Rüstringen, Vorschlagsvertreter Angestellter Heinrich Onnen in Rüstringen, Liste Nr. 2, eingereicht von städtischen Angestellten und Mitgliedern des Gewerbevereins H.-D., Vorschlagsvertreter Zeichner Karl Adelsgruber.

Die zugelassenen Wahlvorschläge können werktäglich vom 20. Dezember 1913 bis 2. Januar 1914 in der Zeit von 8 bis 1 Uhr vormittags und von 3.30 bis 6.30 Uhr nachmittags im hiesigen Kassenlokal, Bahnhofstraße 7 (früher 1a), eingesehen werden.

Dienigen Arbeitgeber, welche bis zum 27. Dezember d. J. nicht im Besitz von Wahlkarten für sich und ihre wahlberechtigten Versicherten sind, ferner solche Arbeitgeber, welche nur Dienstboten beschäftigen, die bis jetzt nicht Mitglied der Kasse sind, sowie die freiwillig Versicherten können ihre Wahlkarten vom 29. Dezember 1913 bis 2. Januar 1914 während der obengenannten Geschäftszeit im Kassenlokal in Empfang nehmen.

Wilhelmshaven, den 20. Dezember 1913.

Der Vorstand  
der Allgemeinen Ortskassenkasse Wilhelmshaven.  
Will. Götte, Vorsteher.

Bleyen.

Am 1. Januar 1914

**Sadewassers Tivoli.**

Jeden Sonntag

**Oeffentlicher Ball.**

Uhr. 4 Uhr. Gut besetztes Orchester! Uhr. 4 Uhr.

Um regen Besuch bitte freundlich

H. Sadewasser.

**Grosser Ball**

wegen freundl. einladet

J. Maas.

**Bauhandwerker-**

Frankenkofse

der Gemeinden Sandesee und Elmendorf.

Donnerstag den 1. Januar 1914

**BALL**

bei Galerie Hintz, Sandesee.

Anfang abends 6 Uhr.

Kontakte im Vorort, 76 St.

an der Kasse 1 Mr., Kontakte am

25 Mr. Es lädt freundl. ein

Der Vorstand. Galerie, Hintz.